우리말 어휘의 시간을 읽다

총독

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

어떤 관할 구역 안의 모든 행정을 통할하는 직책.

문헌의 첫 기록
18세기

수록 용례
13개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 41자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '총독'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 어떤 관할 구역 안의 모든 행정을 통할하는 직책.

총독의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

총독의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
총독 사전 표기 요약시기 미상 기록도 있음	—	—	—	●→	●→	●→
總督 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	●→
摠督 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 총독
  18세기19세기20세기미상현재
- 總督
  19세기20세기

원자료의 전체 표기 목록 3종
총독, 總督, 총독

총독의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 변화

‘총독’은 18세기부터 한글로 표기된 ‘총독’으로 나타나고 19세기부터 한자로 표기된 ‘總督’도 나타난다. 19세기에 보이는 ‘춍독’은 근대 국어 시기에 ‘총’과 ‘춍’의 발음이 구별되지 않게 되어 표기가 섞여 쓰이면서 나타난 것이다.

문헌 속의 총독

전체 용례 13개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

18세기 총독 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
총독

출처 1778 방언유석 1:31ㄴ

용례 01

문헌 용례

總督 총독.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 18세기 형세언 6:5ㄱ

용례 02

문헌 용례

그 나믄 쟝ᄉᆞ는 다 군령을 힝ᄒᆞ시고 항튱으로 총독을 ᄒᆞ이시고 뉴옥으로 총병을 ᄒᆞ이여.

현대어 풀이

그 남은 장수는 다 군령을 행하시고 항충으로 총독을 하게 하시고 유옥으로 총병을 하게 하여.

출처 18세기 형세언 6:7ㄴ

용례 03

문헌 용례

총독 왈 네 닉일 만ᄉᆞ를 블러 동산의 어귀예 내여오라.

현대어 풀이

총독이 말하기를 네 내일 만사를 불러 동산의 어귀에 내어 오라.

19세기 총독, 總督, 총독 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

총독, 總督, 총독

출처 1880 한불자전 606

용례 04

문헌 용례

총독 [總督].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1895 국민소학독본 69ㄴ

용례 05

문헌 용례

단구더國으로 向ᄒᆞ더니 마ᄎᆞᆷ 總督의 逝去ᄒᆞ믈 ᄆᆞᆺ나.

현대어 풀이

단구더국으로 향하더니 마침 총독이 돌아가는 것을 만나.

출처 1898 매일신문 7월 2일 4면

용례 06

문헌 용례

항복ᄒᆞ자든 총독은 사직ᄒᆞ고 그다음 장관이 ᄃᆡ임ᄒᆞ엿다더라.

현대어 풀이

항복하자던 총독은 사직하고 그다음 장관이 대임하였다고 한다.

20세기 총독, 총독, 總督 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

총독, 총독, 總督

출처 1900 제국신문 1월 26일 3면

용례 07

문헌 용례

총독과 슌무들이 외국 류학싱을 쏩아셔 셔양 각국으로 보ᄂᆡ여.

현대어 풀이

총독과 순무들이 외국 유학생을 뽑아서 서양 각국으로 보내어.

출처 1900 제국신문 3월20일 1면

용례 08

문헌 용례

릐치득이라 ᄒᆞᄂᆞᆫ 사ᄅᆞᆷ은 벼ᄉᆞᆯ이 총독이 되얏스되.

현대어 풀이

내치득이라 하는 사람은 벼슬이 총독이 되었으되.

출처 1908 대한협회회보 제9호 45면

용례 09

문헌 용례

印度 總督이 演壇에 上ᄒᆞ랴 ᄒᆞᆯ 時에 靑年 一名이 突然 現出ᄒᆞ야 總督을 向ᄒᆞ야 二次 發砲ᄒᆞ얏시나 幸히 適中치 아니ᄒᆞ고 該 靑年은 卽時 捕縛되얏다더라.

현대어 풀이

인도 총독이 연단에 오르려 할 때에 청년 한 명이 돌연 출현하여 총독을 향하여 두 차례 발포하였으나 다행히 적중하지 않고 해당 청년은 즉시 체포되었다고 한다.

출처 1920 동아일보 4월 24일 1면

용례 10

문헌 용례

勿論 그 任命 當時에는 總督을 文官으로 하지 아니하고.

현대어 풀이

물론 그 임명 당시에는 총독을 문관으로 하지 아니하고.

미상 총독 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
총독

출처 미상 여장군전 28

용례 11

문헌 용례

잇흔날 본부 총독이 연로의 화젹을 일일이 잡어다 두엇다가.

현대어 풀이

이튿날 본부 총독이 연로의 화적을 일일이 잡아다 두었다가.

출처 미상 을병연행록 15:44ㄱ

용례 12

문헌 용례

외방의 총독과 순무 두 벼솔은 죵인과 위의 ᄀᆞ장 셩ᄒᆞ야.

현대어 풀이

외방의 총독과 순무 두 벼슬은 종인과 위의 가장 성하여.

출처 미상 을병연행록 20:3ㄱ

용례 13

문헌 용례

ᄒᆞ나흔 산셔 총독의 ᄋᆞ둘이라.

현대어 풀이

하나는 산서 총독의 아들이다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

총독의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 총독의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

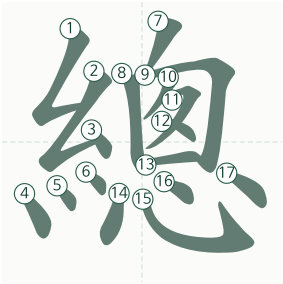
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

總

뜻·음 다[皆] 총

총 17획 · 부수 糸





hanja.wordrow.kr/한자/總/

督

뜻·음 감독할 독

총 13획 · 부수 目





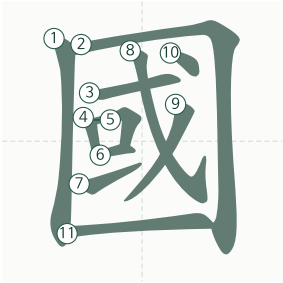
hanja.wordrow.kr/한자/督/

國

뜻·음 나라 국

총 11획 · 부수 口





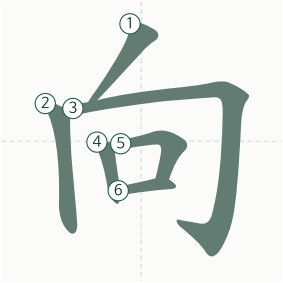
hanja.wordrow.kr/한자/國/

向

뜻·음 향할 향

총 6획 · 부수 口





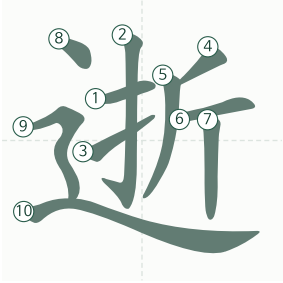
hanja.wordrow.kr/한자/向/

逝

뜻·음 갈[往] 서

총 11획 · 부수 辶





사전 11획 · 획순 그림 10획

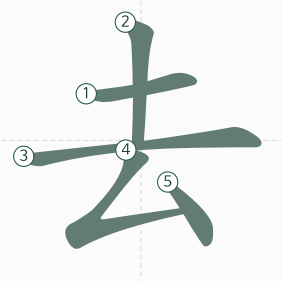
hanja.wordrow.kr/한자/逝/

去

뜻·음 갈 거

총 5획 · 부수 厶





hanja.wordrow.kr/한자/去/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

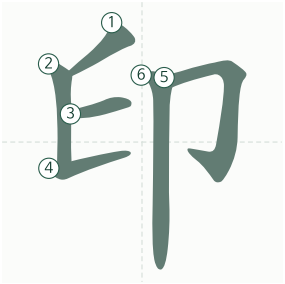
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

印 뜻·음 도장 인

총 6획 · 부수 卩



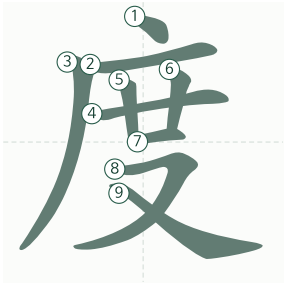


hanja.wordrow.kr/한자/印/

度 뜻·음 법도 도 / 헤아릴 탁

총 9획 · 부수 广



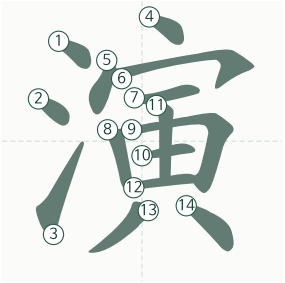


hanja.wordrow.kr/한자/度/

演 뜻·음 펼 연

총 14획 · 부수 水



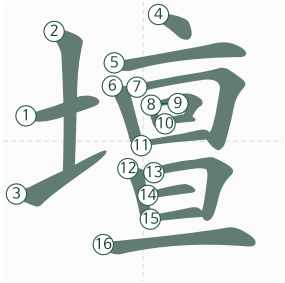


hanja.wordrow.kr/한자/演/

壇 뜻·음 단 단

총 16획 · 부수 土

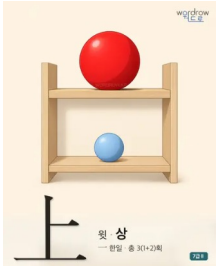


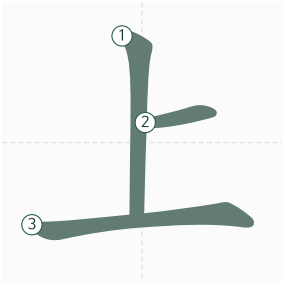


hanja.wordrow.kr/한자/壇/

上 뜻·음 윗 상

총 3획 · 부수 一



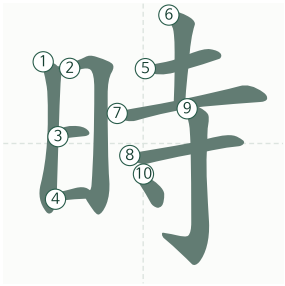


hanja.wordrow.kr/한자/上/

時 뜻·음 때 시

총 10획 · 부수 日





hanja.wordrow.kr/한자/時/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

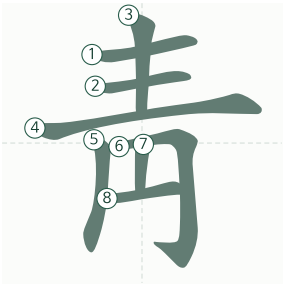
3 / 7 · 41자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

靑 뜻·음 푸를 청

총 8획 · 부수 靑



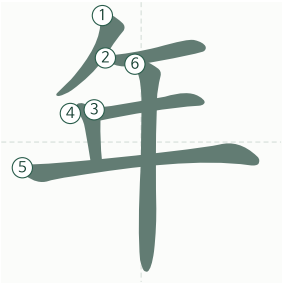


hanja.wordrow.kr/한자/靑/

年 뜻·음 해 년

총 6획 · 부수 干

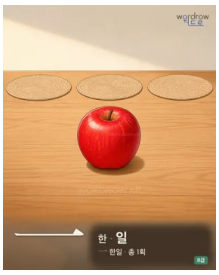


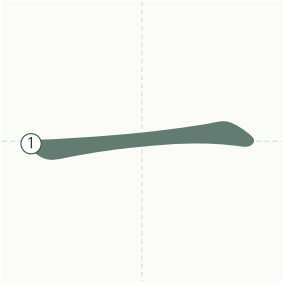


hanja.wordrow.kr/한자/年/

一 뜻·음 한 일

총 1획 · 부수 一



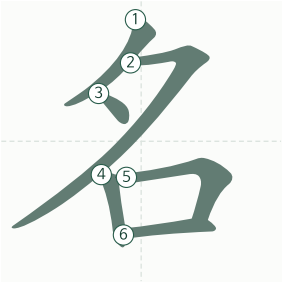


hanja.wordrow.kr/한자/一/

名 뜻·음 이름 명

총 6획 · 부수 口



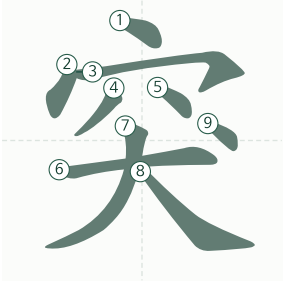


hanja.wordrow.kr/한자/名/

突 뜻·음 갑자기 돌

총 9획 · 부수 穴



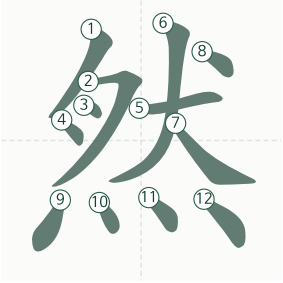


hanja.wordrow.kr/한자/突/

然 뜻·음 그럴 연

총 12획 · 부수 火





hanja.wordrow.kr/한자/然/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 7 · 41자

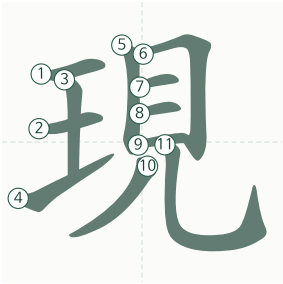
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

現

뜻·음 나타날 현

총 11획 · 부수 玉



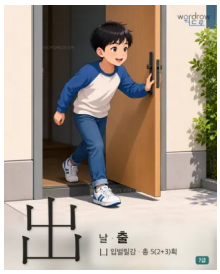


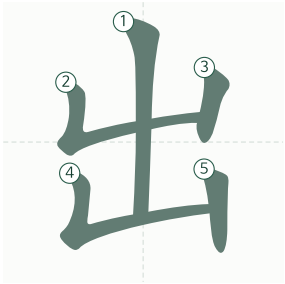
hanja.wordrow.kr/한자/現/

出

뜻·음 날[生] 출

총 5획 · 부수 凵



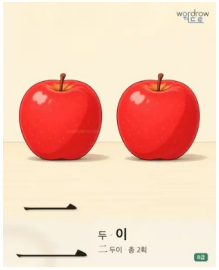


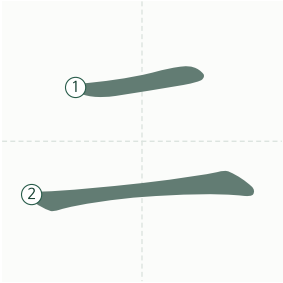
hanja.wordrow.kr/한자/出/

二

뜻·음 두 이

총 2획 · 부수 二





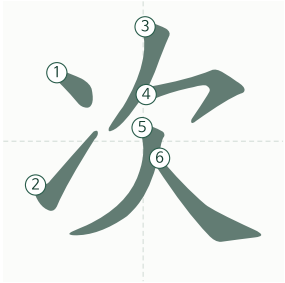
hanja.wordrow.kr/한자/二/

次

뜻·음 버금 차

총 6획 · 부수 欠





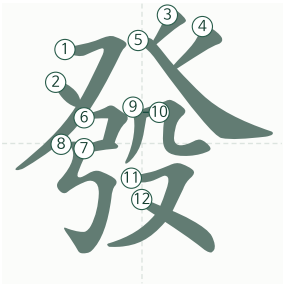
hanja.wordrow.kr/한자/次/

發

뜻·음 필 발

총 12획 · 부수 癶





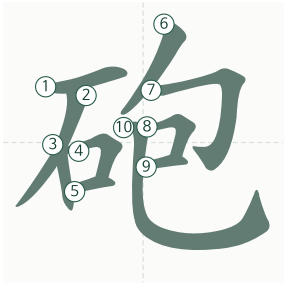
hanja.wordrow.kr/한자/發/

砲

뜻·음 대포 포

총 10획 · 부수 石





hanja.wordrow.kr/한자/砲/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 7 · 41자

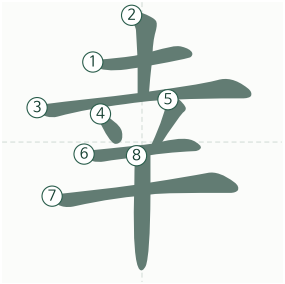
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

幸

뜻·음 다행 행

총 8획 · 부수 干





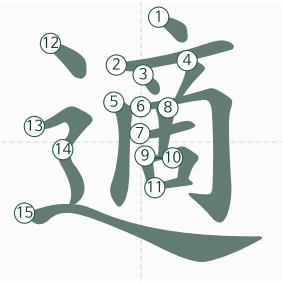
hanja.wordrow.kr/한자/幸/

適

뜻·음 맞을 적

총 15획 · 부수 辶





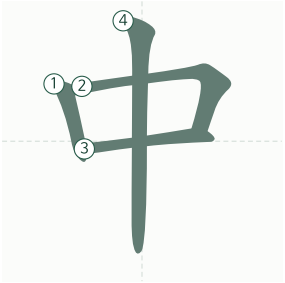
hanja.wordrow.kr/한자/適/

中

뜻·음 가운데 중

총 4획 · 부수 丨





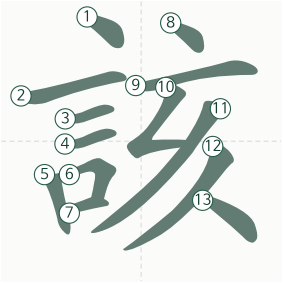
hanja.wordrow.kr/한자/中/

該

뜻·음 갖출 [備] · 마땅 [當] 해

총 13획 · 부수 言





hanja.wordrow.kr/한자/該/

卽

뜻·음 곧 즉

총 9획 · 부수 卩





hanja.wordrow.kr/한자/卽/

捕

뜻·음 잡을 포

총 10획 · 부수 手





hanja.wordrow.kr/한자/捕/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 7 · 41자

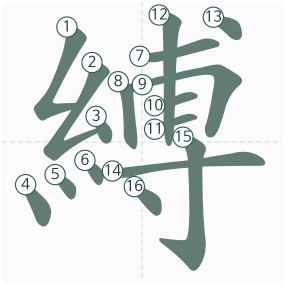
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

縛

뜻·음 얽을 박

총 16획 · 부수 糸





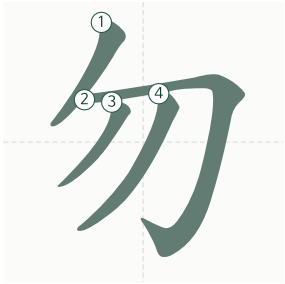
hanja.wordrow.kr/한자/縛/

勿

뜻·음 말[禁] 물

총 4획 · 부수 勹





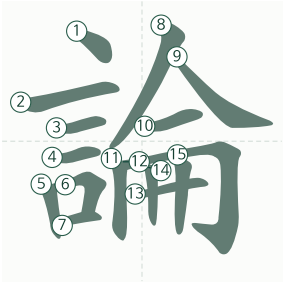
hanja.wordrow.kr/한자/勿/

論

뜻·음 논할 론

총 15획 · 부수 言





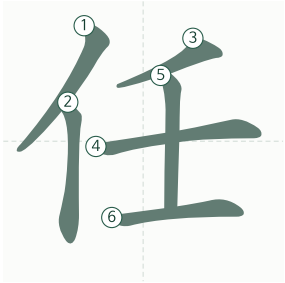
hanja.wordrow.kr/한자/論/

任

뜻·음 맡길 임

총 6획 · 부수 人





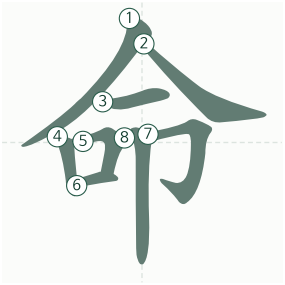
hanja.wordrow.kr/한자/任/

命

뜻·음 목숨 명

총 8획 · 부수 口





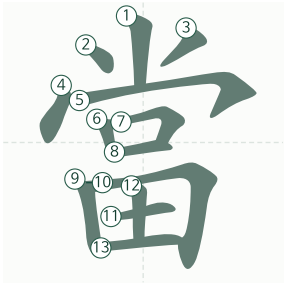
hanja.wordrow.kr/한자/命/

當

뜻·음 마땅 당

총 13획 · 부수 田





hanja.wordrow.kr/한자/當/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

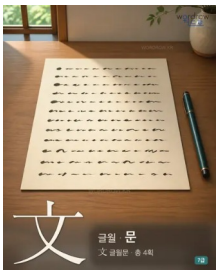
한자 한눈에 보기

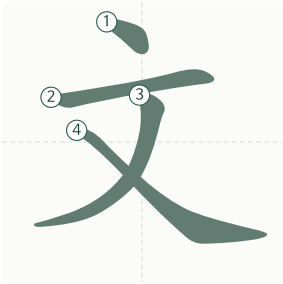
7 / 7 · 41자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

文 뜻·음 글월 문

총 4획 · 부수 文



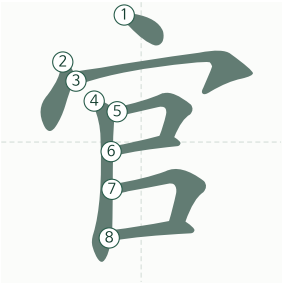


hanja.wordrow.kr/한자/文/

官 뜻·음 벼슬 관

총 8획 · 부수 宀

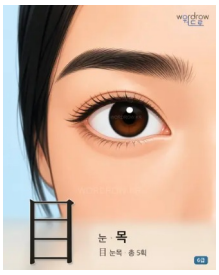


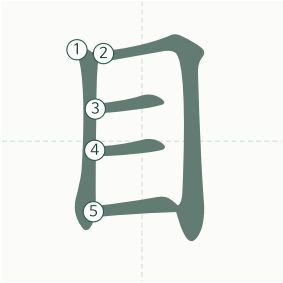


hanja.wordrow.kr/한자/官/

目 뜻·음 눈 목

총 5획 · 부수 目



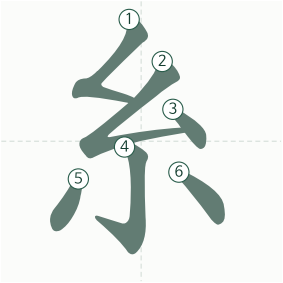


hanja.wordrow.kr/한자/目/

糸 뜻·음 실 사 / 가는실 멱

총 6획 · 부수 糸



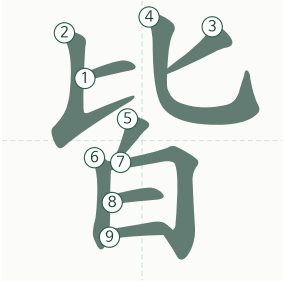


hanja.wordrow.kr/한자/糸/

皆 뜻·음 다[總] 개

총 9획 · 부수 白





hanja.wordrow.kr/한자/皆/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 總.